

Ausschreibung zur Vergabe der

Ausschreibungsbedingungen für ein integriertes Verfahren auf Vorprojekt

**Offenes Verfahren
mittels elektronischer Vergabe**

Gara per l'affidamento della

**Disciplinare di gara
per appalto integrato su progetto preliminare**

**Procedura aperta
con modalità telematica**

**“SUA 023/2015 PALESTRA SCUOLA MEDIA S. GIOVANNI /
TURNHALLE MITTELSCHULE ST. JOHANN”**

EINHEITSCODE CUP
ERKENNUNGSCODE DER AUSSCHREIBUNG CIG

H64H15000190007
635103825B

CODICE CUP
CODICE CIG

Richtigstellung Nr. 1

Rettifica n. 1

Der Plan 01-VP-10 wird nicht zur Verfügung gestellt, weil er für die Ausführung des Muster und der Pläne aus den bereits genannten Gründen nicht erforderlich, ja überflüssig ist. Die Hinweise unter den Punkten 2.7.3. Absatz 2) „siehe auch Plan 01-VP 10“, Punkt 2.7.16. Absatz 1) „siehe auch Plan 01-VP 10“ und Absatz 2) „siehe auch Plan 01-VP 10“ sowie allfällige andere derartige Hinweise als gestrichen zu betrachten. Die zu erstellenden oder geforderten Pläne betreffen, so wie unter Punkt 2.7.3. Punkt 2) beschrieben, den Vertikal- und Horizontalschnitt durch die Fassade und den Fußboden. Er muss alle unter diesem Punkt aufgezählten Elemente beinhalten.

Il disegno 01-VP-10 non viene dato a disposizione perché, per i motivi già esposti, per l'esecuzione dei campioni e dei disegni non serve, anzi è addirittura superfluo. Gli accenni di cui ai punti 2.7.3., comma 2) “vedi anche disegno 01-VP 10”, 2.7.16. comma 1) „vedi anche disegno 01-VP 10“ e 2) „vedi anche disegno 01-VP 10“ nonché eventuali altri accenni di questo tipo sono da considerarsi cancellato. I disegni da eseguire o da presentare riguardano, come descritto al punto 2.7.3., comma 2, la sezione verticale ed orizzontale attraverso la facciata ed il pavimento. Devono comprendere tutti gli elementi elencati in questo punto.

Mit freundlichen Grüßen

Distinti saluti